

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 2005-2006

2 DÉCEMBRE 2005

Proposition de résolution concernant l'octroi, à Taiwan, du statut d'observateur à l'Assemblée générale annuelle de l'Organisation Mondiale de la Santé

(Déposée par M. Alain Destexhe et consorts)

DÉVELOPPEMENTS

Il y va de l'intérêt de l'ensemble de la communauté internationale que Taiwan soit représenté au sein des organisations internationales dans le domaine de la santé, notamment en raison du risque accru de contagion transfrontalière.

Alain DESTEXHE.
Fauzaya TALHAOUI.
Annemie VAN de CASTEELE.
Sabine de BETHUNE.
Lionel VANDENBERGHE.
Jihane ANNANE.
François ROELANTS du VIVIER.

*
* *

PROPOSITION DE RÉSOLUTION

Le Sénat,

- A. Vu la valeur humaine et universelle d'une couverture sanitaire internationale;
- B. Considérant la nécessité de disposer d'une information optimale sur les problèmes de santé et

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 2005-2006

2 DECEMBER 2005

Voorstel van resolutie betreffende de verlening van de waarnemersstatus aan Taiwan tijdens de jaarlijkse algemene vergadering van de Wereldgezondheidsorganisatie

(Ingediend door de heer Alain Destexhe c.s.)

TOELICHTING

De hele internationale gemeenschap heeft er belang bij dat Taiwan wordt vertegenwoordigd in de internationale gezondheidsorganisaties, vooral in het licht van het grotere risico van grensoverschrijdende besmetting.

*
* *

VOORSTEL VAN RESOLUTIE

De Senaat,

- A. Gelet op de menselijke en algemeen geldende waarde van een wereldwijd aangeboden gezondheidszorg;
- B. Overwegende dat, met het oog op de verbetering van de volksgezondheid, optimale informatie over

de pouvoir accéder aux meilleurs soins possibles en vue d'améliorer la santé de la population;

C. Considérant les avantages potentiels que présente une participation de tous les États aux forums et programmes internationaux de coopération dans le domaine de la santé et une implication directe et sans entraves de ces États dans ce type d'initiatives en raison du risque accru de contagion transfrontalière (virus de l'immunodéficience humaine (VIH, le SRAS), la tuberculose, la malaria);

D. Vu les impacts importants des épidémies infectieuses (SRAS et grippe aviaire) qui ont frappé l'Asie ces dernières années sur les plans sanitaire, économique et politique;

E. Considérant que le règlement Sanitaire International (RSI) a pour objet d'assurer le maximum de protection contre la propagation internationale des maladies moyennant le minimum d'entraves au trafic international, et que la révision récente du RSI vise à ne laisser aucune lacune sanitaire internationale;

F. Considérant les progrès considérables déjà réalisés par Taiwan dans le domaine de la santé (notamment une des espérances de vie les plus élevées d'Asie, des taux de mortalités maternelle et néonatale comparables à ceux enregistrés dans les pays occidentaux, l'éradication des maladies infectieuses telles que le choléra, la varicelle et la peste);

G. Considérant que Taiwan est le premier pays de la région à avoir vaincu la poliomyélite et à avoir fait vacciner les enfants contre l'hépatite B;

H. Considérant que Taiwan s'est montré disposé, au cours des dernières années, à apporter un soutien financier et technique aux campagnes d'aide et aux actions sanitaires internationales organisées sous l'égide de l'Organisation Mondiale de la Santé (OMS);

I. Considérant que les succès remportés par Taiwan sur le plan intérieur dans la résolution d'importants problèmes de santé pourraient profiter non seulement aux autres pays de la région mais également à l'ensemble de la communauté internationale et que Taiwan doit dès lors être invité à participer d'une façon adéquate et utile à la prochaine assemblée générale de l'OMS qui se tiendra à Genève en 2006;

J. Considérant qu'il y va de l'intérêt de l'ensemble de la communauté internationale que Taiwan soit mieux représenté au sein des organisations internationales;

gezondheidswesties en toegang tot de beste gezondheidszorg vereist zijn;

C. Gelet op de potentiële voordelen van een wereldwijde deelname van alle Staten aan de internationale forums en samenwerkingsprogramma's inzake gezondheid, alsook van de directe en vrije betrokkenheid van die Staten bij soortgelijke initiatieven, in het licht van het grotere risico van grensoverschrijdende besmetting (humane immunodeficiëntievirusen (AIDS, SARS), tuberculose, malaria);

D. Gelet op de verstrekende gevolgen van de epidemieën van infectieziekten (SARS en vogelgriep) die Azië de jongste jaren op het stuk van de gezondheid, de economie en de politiek hebben getroffen;

E. Overwegende dat de IHR (*International Health Regulations/Internationale Gezondheidsvoorschriften*) beogen een maximale bescherming in te stellen tegen de wereldwijde verspreiding van ziekten, met minimale hinder voor het internationaal verkeer, alsook dat de recente herziening van die Internationale Gezondheidsvoorschriften tot doel heeft alle leemten in de internationale gezondheidszorg weg te werken;

F. Overwegende dat Taiwan reeds aanzienlijke vooruitgang heeft geboekt op het vlak van de gezondheidszorg (de levensverwachting is er een van de hoogste in Azië, de moeder- en zuigelingensterfte is vergelijkbaar met die in de Westerse landen, infectieziekten zoals cholera, waterpokken en de pest zijn er uitgeroeid);

G. Overwegende dat Taiwan het eerste land in de regio is waar geen kinderverlamming meer voorkomt en waar de kinderen worden gevaccineerd tegen hepatitis B;

H. Overwegende dat Taiwan zich de afgelopen jaren bereid heeft getoond financiële en technische bijstand te verlenen aan de internationale steuncampagnes en gezondheidsacties onder de auspiciën van de Wereldgezondheidsorganisatie (WHO);

I. Overwegende dat de ervaring die Taiwan in eigen land heeft opgebouwd bij de succesvolle omgang met belangrijke gezondheidswesties, niet alleen de andere landen van de regio, maar ook de gehele internationale gemeenschap ten goede kan komen, en dat Taiwan derhalve moet worden uitgenodigd om op een passende en zinvolle wijze deel te nemen aan de volgende Wereldgezondheidsvergadering die in 2006 in Genève zal plaatsvinden;

J. Overwegende dat de gehele internationale gemeenschap belang heeft bij een betere vertegenwoordiging van Taiwan in de internationale organisaties;

Demande au gouvernement :

1. d'appuyer la demande d'accorder à Taiwan le statut d'observateur au cours de la prochaine assemblée générale de l'OMS;
2. de transmettre la présente résolution au Conseil des ministres européen, à la Commission européenne, aux États membres, au gouvernement de la République populaire de Chine, au gouvernement de Taiwan et à l'OMS.

3 octobre 2005.

Alain DESTEXHE.
Fauzaya TALHAOUI.
Annemie VAN de CASTEELE.
Sabine de BETHUNE.
Lionel VANDENBERGHE.
Jihane ANNANE.
François ROELANTS du VIVIER.

Vraagt de regering :

1. het verzoek te steunen om Taiwan tijdens de komende algemene vergadering van de Wereldgezondheidsvergadering de waarnemersstatus te verlenen;
2. deze resolutie te bezorgen aan de Europese Raad van ministers, de Europese Commissie, de lidstaten, de regering van de Volksrepubliek China, de regering van Taiwan en de WHO.

3 oktober 2005.